



**RESOLUCIÓ PER LA QUAL ES RESOL LA SOL·LICITUD DE SUBVENCIÓ PRESENTADA PER JOAN JOSEP BERTRAN MONTAGUT PER A LA IMPARTICIÓ DE DOCÈNCIA D'ESTUDIS CATALANS A LA UNIVERSIDAD NACIONAL AUTÓNOMA DE MÉXICO DURANT EL CURS 2024-2025**

L0110 U15 E912 N-120/24 Joan Josep Bertran Montagut

**Fets**

1. El Consorci Institut Ramon Llull (en endavant, l'Institut Ramon Llull), d'acord amb allò que disposen els seus estatuts, té com a finalitat la projecció i difusió exterior de la llengua i la cultura catalanes en totes les seves expressions. Per al compliment dels seus objectius, l'Institut Ramon Llull dona suport a les polítiques de relacions exteriors en l'àmbit cultural de les institucions consorciades. L'Institut Ramon Llull s'ocupa de promoure els estudis de llengua i cultura catalanes a les universitats de l'exterior, i dona suport a les universitats, el professorat i els estudiants per mitjà de diversos programes i línies d'ajut.
2. En data 20 de juny de 2024, Joan Josep Bertran Montagut, que va ser seleccionat per mitjà de la Resolució de selecció del professorat d'estudis catalans a les universitats de l'exterior per al curs acadèmic 2024 i el curs 2024-2025 per fer-se càrrec de la docència d'estudis catalans a la Universidad Nacional Autónoma de México (DOGC núm. 9133 de 2 d'abril de 2024) sol·licita a l'Institut Ramon Llull una subvenció per un import de 20.000,00 € per a la docència d'estudis catalans en aquesta Universitat durant el curs acadèmic 2024-2025.
3. La Universitat Nacional Autònoma de Mèxic (Mèxic) té una llarga tradició en estudis de catalanística i s'hi imparteix docència d'estudis catalans de manera regular des del curs 1994-1995. A la UNAM, concretament a la Escuela Nacional de Lenguas, Lingüística y Traducción, s'ofereixen 4 assignatures de llengua i un taller de llengua i cultura catalanes i s'hi organitzen anualment diverses activitats acadèmiques i culturals a l'entorn de la literatura i la cultura catalanes. Tant l'Institut Ramon Llull com la mateixa universitat tenen interès a continuar oferint docència durant el curs 2024-2025.

Joan Josep Bertran Montagut es farà càrrec de la docència d'estudis catalans en aquesta Universitat i, amb aquesta finalitat, ha sol·licitat a l'Institut Ramon Llull una subvenció. Juntament amb la sol·licitud, ha autoritzat la consulta telemàtica del seu DNI i ha adjuntat el document mitjançant el qual confirma la seva voluntat d'exercir docència d'estudis catalans a la UNAM durant el curs 2024-2025.

A la sol·licitud indica que durant el curs acadèmic per al qual ha demanat la subvenció impartirà els cursos següents:

**Primer semestre (2024):**

- Català 1r: 64 h
- Català 2n: 64 h
- Català 3r: 64 h
- Català 4t: 64 h
- Taller de llengua i cultura: 24 h
- Taller de conversa: 24 h

**Segon semestre (2025):**

- Català 1r: 64 h
- Català 2n: 64 h



Doc. original signat per:  
Pere Almeda Samaranch  
05/08/2024,  
Pere Almeda Samaranch  
05/08/2024,  
Pere Almeda Samaranch  
05/08/2024

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la seva integritat al web [csv.gencat.cat](http://csv.gencat.cat) fins al 09/08/2027

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0DEDFB5WCHVB9SNT74E6Q6V31IL992GV

Data creació còpia:  
09/08/2024 14:53:14



- Català 3r: 64 h
- Català 4t: 64 h
- Taller de llengua i cultura: 24 h
- Taller de conversa: 24 h

El sol·licitant fa constar que a banda de dur a terme la docència de llengua catalana, també s'encarregarà de la preparació dels diversos materials per a les classes llengua i cultura, i de la planificació i l'avaluació de les diverses assignatures. Així mateix, s'encarregarà de realitzar les tasques administratives relacionades amb els estudis catalans a la UNAM i atindrà els estudiants i els assessorarà a l'hora de fer intercanvis universitaris. Addicionalment, organitzarà les proves de certificació de l'Institut Ramon Llull i prepararà els estudiants per a aquestes proves. També gestionarà les xarxes socials dels estudis de català a la UNAM i organitzarà activitats acadèmiques i culturals i jornades de portes obertes per contribuir a la difusió d'aquests estudis.

4. En data 12 de juliol de 2024, el director de l'Àrea de Llengua i Universitats de l'Institut Ramon Llull, una vegada examinada la documentació relativa a la sol·licitud, emet un informe en el qual justifica l'interès de donar suport a aquesta sol·licitud, atès que contribueix a la promoció de la llengua i la cultura catalanes a l'exterior.

El director de l'Àrea de Llengua i Universitats exposa que la Universitat contracta el/la docent d'estudis catalans, però la remuneració que li ofereix la Universitat no fa viable que hi imparteixi aquesta docència sense un ajut complementari i, atesa la importància que es mantingui la docència d'estudis catalans en aquesta Universitat i que es pugui garantir el bon funcionament del programa d'estudis catalans durant el curs 2024-2025, proposa que la persona sol·licitant percebi una retribució com a docent addicional a la que li ofereix la universitat.

Així mateix declara, per les característiques específiques i excepcionals que es donen en aquest cas pel que fa a les activitats a desenvolupar, la impossibilitat de promoure concurrència i proposa que, d'acord amb la sol·licitud rebuda, s'atorgui una subvenció per un import de VINT MIL EUROS (20.000,00 €) a Joan Josep Bertran Montagut amb la finalitat de garantir la impartició de la docència d'estudis catalans a la UNAM durant el curs 2024-2025.

L'aportació corresponent a l'any 2024 (de setembre a desembre 2024) serà de 8.000,00 € i la corresponent a l'any 2025 (de gener a agost 2025) serà de 12.000,00 €.

Atès que l'Institut no pot fer efectiu directament l'ajut a la Universitat per aquest concepte, com en el cas d'altres universitats, perquè la Universitat ja ha contractat aquesta professora d'acord amb la categoria professional i la remuneració que li corresponen segons els barems vigents en aquest país, el director de l'Àrea de Llengua i Universitats valora favorablement l'atorgament d'una subvenció directa a Joan Josep Bertran Montagut.

5. En data 23 de juliol de 2024, la gerent de l'Institut Ramon Llull emet un informe favorable a la concessió d'aquesta subvenció.
6. La dotació necessària per a satisfer el pagament de l'import d'aquesta subvenció anirà amb càrrec a la partida pressupostària D/003/033/ 470.0001 Llengua - Universitats - A empreses privades dels pressupostos anuals de l'Institut Ramon Llull corresponents als anys 2024 i 2025.

La partida pressupostària del pressupost de l'any 2024 és adequada i suficient. La del pressupost de l'any 2025 resta condicionada a l'existència de crèdit adequat i suficient.



Doc. original signat per:  
Pere Almeda Samaranch  
05/08/2024,  
Pere Almeda Samaranch  
05/08/2024,  
Pere Almeda Samaranch  
05/08/2024

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la seva integritat al web [csv.gencat.cat](http://csv.gencat.cat) fins al 09/08/2027

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



0DEDFB5WCHVB9SNT74E6Q6V31L992GV

Data creació còpia:  
09/08/2024 14:53:14

Pàgina 2 de 4



### Fonaments de dret

1. L'article 94.2 del Decret legislatiu 3/2002, de 24 de desembre pel qual s'aprova el Text refós de la Llei de finances públiques de Catalunya estableix que excepcionalment es poden concedir directament subvencions innominades o genèriques, sempre que s'acrediti la impossibilitat de promoure la concurrència pública per les característiques del subvencionat o de les activitats a desenvolupar.
2. L'article 22.2 de la Llei 38/2003, de 17 de novembre, general de subvencions i l'article 67.1 del Reial decret 887/2006, de 21 de juliol, pel qual s'aprova el Reglament de la Llei 38/2003, de 17 de novembre, general de subvencions, estableixen que es poden concedir, de forma directa i amb caràcter excepcional, les subvencions en què s'acreditin raons d'interès públic, social, econòmic o humanitari o d'altres degudament justificades que en dificultin la seva convocatòria pública.
3. L'Ordre ECO/172/2015, de 3 de juny, estableix les formes de justificació de subvencions.
4. L'article 13.2 e dels Estatuts de l'Institut Ramon Llull, atorga a la persona titular de la Direcció les facultats per resoldre en matèria de subvencions.



### Resolució

Per tant, resolc,

1. Atorgar a Joan Josep Bertran Montagut una subvenció per un import de VINT MIL EUROS (20.000,00 €) amb càrrec a la partida pressupostària D/003/033/ 470.0001 Llengua - Universitats - A empreses privades per fer possible la impartició de docència d'estudis catalans a la Universidad Nacional Autónoma de México durant el curs acadèmic 2024-2025.
2. Efectuar el pagament de VINT MIL EUROS (20.000,00 €) a Joan Josep Bertran Montagut d'acord amb el calendari següent:
  1. Una bestreta del 40% per un import de 8.000,00 €, sense exigència de garanties, una vegada notificada aquesta resolució.
  2. Un pagament del 40% per un import de 8.000,00 €, l'any 2025, prèvia presentació del contracte amb la Universitat.
  3. Un pagament final del 20% per un import de 4.000,00 € un cop justificada l'activitat amb el lliurament de la documentació requerida per part de l'Institut Ramon Llull.

La documentació justificativa de la subvenció atorgada és la següent i s'haurà de lliurar en les dates que s'indiquen a continuació:

- Una còpia del contracte amb la Universitat abans del 31 de desembre de 2024.
- Memòria docent de l'activitat duta a terme durant el període acadèmic 2024-2025, abans del dia 20 de juny de 2025.
- Valoració signada per part del/de la responsable acadèmic/a dels estudis catalans a la Universitat, de la memòria docent de l'activitat duta a terme durant el període acadèmic 2024-2025, abans del dia 5 de juliol de 2025.

	Doc. original signat per: Pere Almeda Samaranch 05/08/2024, Pere Almeda Samaranch 05/08/2024, Pere Almeda Samaranch 05/08/2024	Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la seva integritat al web <a href="http://csv.gencat.cat">csv.gencat.cat</a> fins al 09/08/2027	Data creació còpia: 09/08/2024 14:53:14
		Original electrònic / Còpia electrònica autèntica	
		CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ	Pàgina 3 de 4
			
		0DEDFB5WCHVB9SNT74E6Q6V31L992GV	



- Una còpia del justificant de pagament de la Universitat del contracte de "prestador de serveis" durant el curs 2024-2025, abans del dia 20 de juny de 2025.

Prèviament al reconeixement de l'obligació de cadascun dels pagaments, l'Institut Ramon Llull comprovarà d'ofici si la persona beneficiària està al corrent del compliment de les obligacions tributàries amb la Generalitat de Catalunya i amb l'Estat, així com de les obligacions de la Seguretat Social.

3. Establir que la persona beneficiària estigui disposada a proporcionar en tot moment la informació que li sigui demanada respecte de la subvenció concedida i a sotmetre's a les actuacions de comprovació i control que l'Institut Ramon Llull o altres òrgans competents estimin necessàries.



**Recursos procedents**

Contra aquesta resolució, que no posa fi a la via administrativa, d'acord amb els articles 121 i 122 de la Llei 39/2015, d'1 d'octubre, del procediment administratiu comú de les administracions públiques, es pot interposar recurs d'alçada davant de la persona titular de la Presidència del Consell de Direcció de l'Institut Ramon Llull, en el termini d'un mes a comptar a partir de l'endemà del dia en què tingui lloc la notificació d'aquesta resolució. El termini del mes conclou el mateix dia, del mes següent, en què es va produir la notificació.

El director de l'Institut Ramon Llull

Pere Almeda i Samaranch

INSTITUT RAMON LLULL

	Doc. original signat per: Pere Almeda Samaranch 05/08/2024, Pere Almeda Samaranch 05/08/2024, Pere Almeda Samaranch 05/08/2024	Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la seva integritat al web <a href="http://csv.gencat.cat">csv.gencat.cat</a> fins al 09/08/2027	Data creació còpia: 09/08/2024 14:53:14
		Original electrònic / Còpia electrònica autèntica	
		CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ	Pàgina 4 de 4
			
		0DEDFB5WCHVB9SNT74E6Q6V31L992GV	